

GCE

German

Advanced Subsidiary GCE

Unit F711: Speaking

Mark Scheme for June 2012

OCR (Oxford Cambridge and RSA) is a leading UK awarding body, providing a wide range of qualifications to meet the needs of candidates of all ages and abilities. OCR qualifications include AS/A Levels, Diplomas, GCSEs, OCR Nationals, Functional Skills, Key Skills, Entry Level qualifications, NVQs and vocational qualifications in areas such as IT, business, languages, teaching/training, administration and secretarial skills.

It is also responsible for developing new specifications to meet national requirements and the needs of students and teachers. OCR is a not-for-profit organisation; any surplus made is invested back into the establishment to help towards the development of qualifications and support, which keep pace with the changing needs of today's society.

This mark scheme is published as an aid to teachers and students, to indicate the requirements of the examination. It shows the basis on which marks were awarded by examiners. It does not indicate the details of the discussions which took place at an examiners' meeting before marking commenced.

All examiners are instructed that alternative correct answers and unexpected approaches in candidates' scripts must be given marks that fairly reflect the relevant knowledge and skills demonstrated.

Mark schemes should be read in conjunction with the published question papers and the report on the examination.

OCR will not enter into any discussion or correspondence in connection with this mark scheme.

© OCR 2012

Any enquiries about publications should be addressed to:

OCR Publications PO Box 5050 Annesley NOTTINGHAM NG15 0DL

Telephone: 0870 770 6622 Facsimile: 01223 552610

E-mail: publications@ocr.org.uk

Subject-specific Marking Instructions

• If the recording exceeds 6 minutes for the role play and/or 10 minutes for the topic discussion, do not assess work after the time limits have been reached.

Section A: Role Play

Task		Answer	Marks	Guidance
Α		LIBRARY VOLUNTEERS		Accept key points from indicative content in any order.
			30	
	1	local library needs someone with time to spare/volunteers		Mark for Use of Stimulus, Response to Examiner and Quality of Language, using Grids A, B + C.1 in Appendix 1.
	2	helping customers at busy times		
	3	sorting books/media		
	4	answering phone		
	5	every Saturday 9.30-5.00, full days preferred		
	6	in the week half-days/evenings possible		
	7	must work on regular basis		
	8	work involves contact with public		
	9	people with helpful, lively manner needed		
	10	no experience necessary, minimum age 16		Do not accept 'Erlebnis'
	11	friendly places to work		
	12	help personal development		
	13	soon part of team		
	14	call in to local branch		Accept phone
	15	speak to full-time librarian		Do not accept 'Bibliothek' as librarian

Task	Answer	Marks	Guidance
С	STUBAI SKI	30	Accept key points from indicative content in any order.
	new to skiing, bring whole family Austria's favourite winter destination for kids big and small easy/beginners + black/experts pistes lots of fun learn a new winter sport/snowboarding ski school offers lots of activities lessons am + games/free time pm swim in snow/outdoors in heated pool fantastic way to relax ice-skating under stars/outside traditional evening + 1 detail (food or music) somewhere to stay transport to + from accommodation hire of equipment		Mark for Use of Stimulus, Response to Examiner and Quality of Language, using Grids A, B + C1 in Appendix 1. Do not accept just 'Tyrolean' Accept to and from airport or ski slope

Task	Answer	Marks	Guidance
Task D	Answer NATIONAL EXPRESS COACHES 1 go somewhere fast and cheaply 2 modern coaches and trouble-free journey 3 transport huge numbers of passengers per year 4 to many places in UK 5 coach travel eco-friendly method of public transport 6 coaches to all airports 24/7 7 direct to airport/entrance without luggage problems 8 special services/buses + 1 example (music or sport)	Marks 30	Guidance Accept key points from indicative content in any order. Mark for Use of Stimulus, Response to Examiner and Quality of Language, using Grids A, B + C1 in Appendix 1. Do not accept just 'England'
	fantastic offers to visitor attractions (all over country) south of England to Scotland for £10/cheap price cheaper than train buy ticket = reserve seat earlier booking = greater seat choice website, network map timetables, student discounts		

Section B: Topic Discussion

Task	Answer	Marks	Guidance
		30	Using Grids D, E.1, C.1 and G in Appendix 1, mark for Ideas, Opinions and Relevance; Fluency, Spontaneity, Responsiveness; Quality of Language (Accuracy); and Pronunciation and Intonation.
			Grid D guidance
			 All topics must relate to AS topic / sub-topic areas, otherwise max 4. Max 4 if insufficient reference to TL country
			Grid E.1 guidance
			Max 4 for pre-learnt non-spontaneous material
			Grid C.1 guidance
			Even if there is pre-learnt material, award marks at face value.

APPENDIX 1

Examiners allocate marks to candidates' work on a best-fit basis using the following marking grids.

UNIT 1: SPEAKING – ROLE-PLAY

GRID A	USE OF STIMULUS 15 marks AO2	GRID B	RESPONSE TO EXAMINER 10 marks AO1
13 – 15	Full use of the stimulus material. Successfully conveys all or nearly all of the points.	9 – 10	Responds fluently and fully to the examiner's questions and comments. Shows initiative and imagination throughout. Leads the conversation. A convincing performance.
10 – 12	Good use of the stimulus material. Successfully conveys about three quarters of the points.	7 – 8	Responds readily, takes the initiative and is able to keep the momentum going. Shows imagination and gives some well developed answers.
6 – 9	Reasonable attempt to use the stimulus material. Successfully conveys about half of the points.	5 – 6	Responds satisfactorily to the examiner. Produces some appropriate replies. Shows some initiative and imagination in developing answers but performance is inconsistent.
3 – 5	Some attempt to use the stimulus material. Able to give some basic information. Successfully conveys about a quarter of the points.	3 – 4	May be hesitant in responding. Responses to the examiner are brief and sometimes inadequate. Shows little initiative or imagination.
0 – 2	Little or no attempt to use the stimulus material. No relevant information or supplies one or two of the points.	0 – 2	Has some difficulty in understanding and is hesitant in responding to many of the examiner's questions and comments. Shows very little initiative or imagination.

UNIT 1: SPEAKING – ROLE-PLAY (Continued)

GRID C.1	QUALITY OF LANGUAGE (ACCURACY) 5 marks AO3
5	Characterised by a high and consistent level of accuracy in use of complex structures, although there may be some errors.
4	Language generally accurate. Shows a sound grasp of AS and/or A2 structures, as appropriate. Generally correct use of complex structures. Tenses and agreements good, although there may be some inconsistency and errors in more complex areas.
3	Shows evidence of fair understanding of grammatical usage. Generally accurate use of simple sentence structures. Some correct use of complex sentence structures. The performance is likely to be patchy and inconsistent.
2	Evidence of gaps in basic grammar. Frequent errors of an elementary kind (endings, verb forms, gender of common nouns, adjectival agreements) but evidence of correct use of simple sentence structures. Vocabulary and structures may be quite strongly influenced by the candidate's first language.
0 – 1	Little evidence of grammatical awareness. Persistent, serious and elementary errors (endings, verb forms, gender of common nouns). Frequent first language interference.

UNIT 1: SPEAKING – TOPIC DISCUSSION

GRID D	IDEAS, OPINIONS AND RELEVANCE 10 marks AO1	GRID E.1	FLUENCY, SPONTANEITY, RESPONSIVENESS 10 marks AO1
9 – 10	Well-chosen relevant information to develop a range of ideas and to justify points of view.	9 – 10	Responds promptly and fully. Consistently shows initiative. Leads the conversation. A fluent and spontaneous performance throughout.
7 – 8	Able to develop and explain ideas and to express points of view, with some justification. Offers relevant information.	7 – 8	Able to respond readily and take the initiative, with little hesitation. Most of the time is fluent and spontaneous and can keep the momentum going.
5 – 6	Shows some ability to develop and explain ideas and to express opinions. Able to convey information. Not always relevant.	5 – 6	Responds reasonably promptly to the examiner, though with occasional hesitation. Reasonably fluent and spontaneous at times.
3 – 4	Shows a limited ability to develop or explain ideas and to express opinions. May have some difficulty communicating factual information. Often irrelevant or repetitive.	3 – 4	May be hesitant in responding. Responses to the examiner are brief and sometimes inadequate. Fluency is often confined to pre-learnt material.
0 – 2	Very few ideas. Ideas not explained or developed. Very limited ability to convey even quite basic information. Very superficial.	0 – 2	Has some difficulty in understanding. Hesitant, with frequent pauses, in responding to many of the examiner's questions and comments. Fluency confined to pre-learnt material.

UNIT 1 SPEAKING – TOPIC DISCUSSION (Continued)

GRID C.1	QUALITY OF LANGUAGE (ACCURACY) 5 marks AO3	GRID G	PRONUNCIATION AND INTONATION 5 marks AO1
5	Characterised by a high and consistent level of accuracy in use of complex structures, although there may be some errors.	5	Sounds authentic nearly all of the time. Only occasional errors of pronunciation and intonation.
4	Language generally accurate. Shows a sound grasp of AS and/or A2 structures, as appropriate. Generally correct use of complex structures. Tenses and agreements good, although there may be some inconsistency and errors in more complex areas.	4	Pronunciation and intonation generally accurate, although there may be occasional mispronunciation of more difficult sounds.
3	Shows evidence of fair understanding of grammatical usage. Generally accurate use of simple sentence structures. Some correct use of complex sentence structures. The performance is likely to be patchy and inconsistent.	3	Pronunciation and intonation acceptable, in spite of a number of errors that rarely impede communication. Some problems with some more difficult sounds.
2	Evidence of gaps in basic grammar. Frequent errors of an elementary kind (endings, verb forms, gender of common nouns, adjectival agreements) but evidence of correct simple sentence structures. Vocabulary and structures may be quite strongly influenced by the candidate's first language.	2	Pronunciation and intonation may be influenced by candidate's first language, and problems with more difficult sounds sometimes impede communication.
0 – 1	Little evidence of grammatical awareness. Persistent, serious and elementary errors (endings, verb forms, gender of common nouns). Frequent first language interference.	0 – 1	Comprehensible only with difficulty. Many sounds mispronounced. Heavily influenced by candidate's first language.

OCR (Oxford Cambridge and RSA Examinations) 1 Hills Road Cambridge **CB1 2EU**

OCR Customer Contact Centre

Education and Learning

Telephone: 01223 553998 Facsimile: 01223 552627

Email: general.qualifications@ocr.org.uk

www.ocr.org.uk

For staff training purposes and as part of our quality assurance programme your call may be recorded or monitored

Oxford Cambridge and RSA Examinations is a Company Limited by Guarantee Registered in England Registered Office; 1 Hills Road, Cambridge, CB1 2EU Registered Company Number: 3484466 **OCR** is an exempt Charity

OCR (Oxford Cambridge and RSA Examinations) Head office

Telephone: 01223 552552 Facsimile: 01223 552553



